

# Lodzer Tageblatt

## Abonnements:

in Lodzi: №. 1,80 vierteljährlich inclusive Zustellung;  
pr. Post:  
Inland, vierteljährlich №. 2,—, monatlich 70 Kop. incl. Porto.  
Ausland, vierteljährlich №. 3 30, monatlich №. 120 incl. Porto.  
Preis pro Exemplar 5 Kopeken.

Erscheint 6 Mal wöchentlich.

## Redaktion und Expedition:

Dzielnia (Bahn-) Straße №. 13.  
Telephon Nr. 302.

## Insertionsgebühren:

für die fünfgesparte Zeitung oder deren Raum im Inseratenheft 16 Kop.  
Auf der ersten Seite 10 Kop. Reklamen 15 Kop. pro Zeile.  
Sämtliche Annoncen-Expeditionen des In- und Auslandes nehmen für uns  
Aufträge entgegen.

Правленіе Общества Петроковской Мануфактуры приглашаетъ г. г. акціонеровъ на

## ЧРЕЗВЫЧАЙНОЕ ОБЩЕЕ СОБРАНИЕ АКЦІОНЕРОВЪ

имѣюще быть въ городѣ Лодзи въ помѣщеніи Правленія, Петроковская улица № 53, 1730 Декабря сего года.

### ПРЕДМЕТЫ ЗАНЯТИЙ:

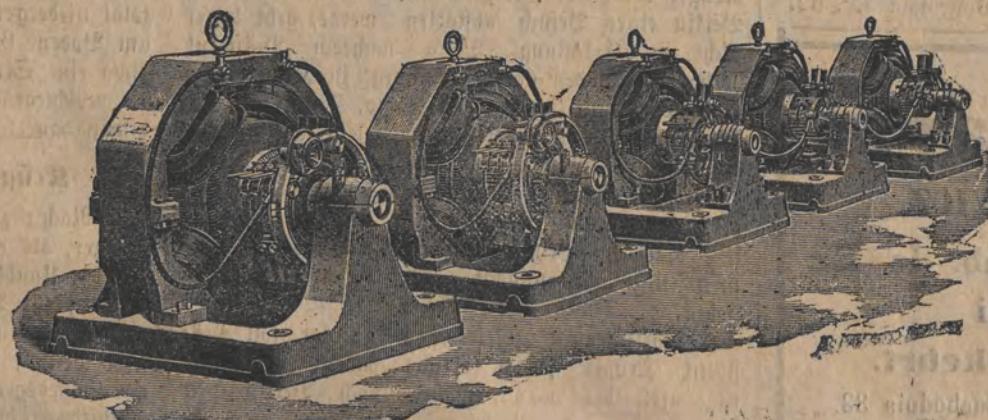
- 1) Измѣненіе иѣкоторыхъ статей устава общества.
- 2) Рѣшеніе вопроса объ учрежденіи совѣта общества.
- 3) Выборъ членовъ совѣта и членовъ Правленія вмѣсто выѣывающихъ.
- 4) Утверждение инструкціи для дѣятельности Совѣта и Правленія.

Правленіе Общества Петроковской Мануфактуры.

### Electricit ts- und Kabelwerke Aug. H ffer,

L DZ.

Ueber 200 Anlagen in Lodzi  
und Umgegend bereits instal-  
liert, darunter mehrere von  
uber 300 Pferdek ften.



Electrische Licht- und Kraft-Anlagen, Dynamo's, Electromotoren, Accumulatoren, Apparate.  
S mmtliche elektrische Bedarfs-Artikel.

## Nervenarzt

**Dr. B. Eliasberg**

Electricit t und Massage gegen L hmungen, Kr mpfe,  
Rheumatismus etc.  
Sprechstunden von 10—12 Uhr Vormittags  
und von 3—5 Uhr Nachmittags.  
Petrikauer-Stra ze №. 66.

## Zahnarzt

**W ADYS AW SZNYCER,**

Chem. Assistent an der Warschauer zahn rzt-  
lichen Schule.  
Petrikauer-Stra ze №. 81.

Zahn-Arzt  
(Lekarz dentysta)

**J. M. SCHWARZ,**  
Dzielnajstr. 3, vis- -vis der Apotheke des Herrn  
Gluchowski.  
Arme von 9—10 Uhr Vorm. unentgeltlich.

### Bogus aw Herse.

ROBES, MODES, CONFETIONS

FOURRURES

NOUVEAUT S

Warschau.

Das  
**JAROSLAWER MAGAZIN**  
befindet sich jetzt Petrikauer-Stra ze №. 19,  
vis-a-vis Singer.

113.

### Weihnachts-Berkauf

s mmtlicher Waaren

zu besonders billigen, herabgesetzten Preisen.

— Reste und zur ckgesetzte Waaren —  
werden zu halben Preisen ger umt.

Petrikauer-Stra ze 113 **Hermann Friedmann** Petrikauer-Stra ze 113.

Dr. med. der Wiener Universit t

**N. GOLDBLUM,**

Spzialarzt f r Innere und Nervenkrankheiten

ist zur ckgekehrt und wohnt jetzt

Segielniana-Stra ze №. 53 (Haus Basch).

Sprechstunden von 9—10 und 4—6 Uhr Nachm.

Zahnarzt

**J. Zucker**

Gegelniana-Stra ze 61.

Sprechstunden von 9 bis 1 und von 3 bis 7 Uhr  
Nachmittags.

# „ZŁOTY UL“, Confiserie speciale,

LODZ, Petrikauerstr. 31, Haus BERGER.

empfiehlt:

Bonbons gegen Husten, eigenes Fabrikat u. z. Eibisch-, Honig- und Kräuter-Bonbons (Miodowo-Ziołowe.)

Grosses Lager von verschiedenen, vorzüglichen Confeeken, Bisquits und feinsten Chocoladen.

Grosse Auswahl in Bonbonieren und Atrappen.

Die Apothekerwaaren-Handlung

F. Raszkowski & Co.

60 Petrikauer-Straße 60

hält auf Lager in großer Auswahl verschiedene Heilmittel und Verband-Artikel.  
Special-Abteilung für in- und ausländische Parfümerien der renommiertesten Fabriken  
Mäßige Preise.

## Die Droguen-Handlung

von

# M. MÜLLER

Lodz, Petrikauer-Straße 199

empfiehlt sämtliche Öle und Fette für techn. und maschinelle Zwecke, wie  
Mineralöle, techn. Baseline, Thran, Ersatzbaumöle, verschied. Cylinderöle, Tovotefett, Staufferfett, Wagenschmier, Hufsfett.

Alles in den vorzüglichsten Qualitäten und zu billigsten Preisen.

Ebenso halte ich mein reich assortiertes Lager in Apotheker- und Droguen-Waaren, chirurgische Verbandstoffe einem geschätzten Publikum bestens empfohlen.



bei Frau Marie Liesel  
find auf Lager Knaben-Paleots, Mädel-Mantel, Jackets. Auch werden diese Sachen auf Bestellung laut Maß sofort angefertigt.  
Rawort-Straße N° 28.

Restaurant  
**HOTEL MANTEUFFEL**

empfiehlt: —  
Täglich frische Englische Austern.  
J. Petrykowski.

Dr. L. Falk,

Specialarzt für Haut- und Geschlechtskrankheiten,  
wohnt seit 1. Juli l. J. Petrikauer-Straße Nr. 83  
vissa-vis Haus Petersilge.  
Empfang: von 9—11 Vor- u. von 4—6 Uhr Nachmittags, für Damen von 6—7 Uhr Nachmittags.

Dr. S. Gerschuni,

Dr. der Pariser Universität,  
Innere und Kinder-Krankheiten,  
Sche Petrikauer- und Bielawastr. 1, Haus Wissell,  
empfängt von 8—11 Uhr Vormittags und von  
4—7 Uhr Nachmittags.

## Die vorzügliche Kujawier Tasel- u. Kochbutter

Kommt täglich frisch in grösseren Sendungen.

Butterniederlage, Widzewska N° 62.

## Kinderarzt

S. LEWKOWICZ,

ordin. Arzt im Amb. Iz. Kr.  
Poznański

ist zurückgekehrt.

Zachodnia 33.

Dr. A. Poznański,

empfängt Ohren-, Nasen- und Hals-Kranke  
von 9—10 Vor- und 5—7 Uhr Nachm. Petrikauer-Straße Nr. 78, Ecke Meyers Passage.

**Petrikauer-Straße Nr. 120.**

## Zahnarzt

AD. ŻADIEWICZ.

Consultation 30 Kop.

Arme unentgeltlich von 8—10 Uhr Vorm.

Zahnarzt G. Jochsed,

Petrikauer-Straße Nr. 59, Haus Warchiwker.  
Schadhaft Zähne werden gebisst und plombirt.  
Künstliche Zähne ohne Gaumen. Arme unentgeltlich von 9—10 Uhr Morgens.

Dr. K. von Engel,

Innere und Kinder-Krankheiten,  
Petrikauer-Straße Nr. 121, Quartier 6

2. Etage.

Empfangsstunden:  
on 9—11 Vor. und 3—5 Uhr Nachmittags

## Politische Rundschau.

Um den zweifellosen großen Aufsehen erregenden Vorgang in seiner ganzen Bedeutung würdig zu können, muß man die Gründen wissen, welche zu der derzeitigen Ablehnung des Besuches des Präsidenten Krüger geführt haben. Der "B. L. Anz." kann darüber folgende zuverlässigen Mittheilungen machen:

Als der greise Präsident, der sich sowohl beim Kaiser wie beim Reichskanzler nach wie vor den größten persönlichen Sympathien erfreut, vor einigen Wochen nach Europa einschiffte, galt es als feststehend, daß er in Frankreich landen und sich zunächst nach dem Haag begeben werde, um der Königin Wilhelmine seinen Dank dafür auszusprechen, daß ihm das holländische Kriegsschiff "Gelderland" zur Verfügung gestellt worden war. Vom Haag aus wollte dann der Präsident je nach der Lage der Dinge andere Hauptstädte, darunter auch Berlin, besuchen. Der Präsident Krüger kam in Frankreich an, war dort Gegenstand großer Demonstrationen, und plötzlich wurde die ganze politische Welt mit der Ankündigung überrascht, daß der Präsident beschlossen habe, statt nach dem Haag sofort nach Berlin zu reisen. Auch den hiesigen Kreisen kam dieser Sinneswechsel des Präsidenten vollständig unerwartet, und es lag daher die Vermuthung nur zu nahe, daß der Präsident zu diesem Entschluß durch gewisse Vorgänge in Paris veranlaßt worden sei. Daß durch diesen Umstand der Besuch in Berlin einen ganz anderen Charakter annehmen müsse, liegt auf der Hand. Was in diesen Wochen ein politisch einwandsfreier Höflichkeitssakt gewesen wäre, könnte jetzt nur allzu leicht als beabsichtigte politische Demonstration gedeutet werden und dadurch die Kreise der deutschen auswärtigen Politik empfindlich stören. Außerdem konnte der Umstand, daß Präsident Krüger gerade in Paris umgestimmt worden ist, doch gewiß nicht dazu beitragen, der deutschen Reichsregierung die Sache sympathischer zu machen. Der in Paris gegebene Rath erinnert ein wenig an einige edle Menschenfreunde, die in Kasernen, wo sie selbst nicht helfen können oder wollen, nur allzu bereit sind, Empfehlungen an andere zu geben. Dazu kam die völlige Aussichtslosigkeit, daß der Besuch Krügers in Berlin irgendwelche politischen Resultate hätte zeitigen können. Was hätte es also für einen Zweck gehabt, auf die unerwarteten Intentionen des Präsidenten Krüger einzugehen und dadurch in ihm vielleicht Hoffnungen zu erwecken, die doch nie erfüllt werden könnten?

## Unglückfall,

indem mehrere Personen in einen umzäunten Baugrund stürzten. Sofort verbreitete sich das Gerücht, 1 Person sei tot geblieben und 13 schwer verletzt worden, und der Telegraph trug diese Nachricht auch verschiedenen Blättern zu. Hinterher stellte sich jedoch heraus, daß die Fama wieder einmal übertrieben hatte.

## Huldigungen für Krüger.

Als Präsident Krüger gegen 12½ Uhr mit seiner Begleitung den Bahnhof verließ, umringte die dicht gedrängt stehende Menschenmenge den Wagen trotz der Absperren und brachte dem Präsidenten lebhafte Huldigungen dar, die sich während der ganzen Fahrt zum Domhotel fortsetzten. Krüger schwieg buchstäblich in Lebensgefahr, so lange er in der Mitte der enthuasierten Volksmenge weilte; selbst in das Hotel hinein versuchte man ihn nachzudringen und erst, als er seine Gemächer erreicht hatte, befand er sich auch in Sicherheit. Den Humor verlor er aber trotzdem nicht, sondern die erste Frage an seine Umgebung war: "Lebt Ihr denn alle noch?"

So oft Krüger sich am Fenster zeigte, erhob sich ein unbeschreibliches Hoch- und Hurrarufen, beläufig und großartig zugleich. Einmal erstrahlte auch der weite Platz und der herrliche Dom in rotem bengalischen Licht, das ein Burenfreund abbrannte. Die Menge, welche von Katern auf ca. 20,000 Menschen geschätzt wurde, schwoll, durch keinerlei polizeiliche Beschränkungen gehindert, immer mehr an, und für die nächste halbe Stunde war es den im Hotel wohnenden Journalisten, denen die Hoteldirektion in liebenswürdigster Weise Zimmer neben, bzw. über Krügers Wohnung angewiesen hatte, als ob das Hotel in seinen Grundfesten erbebe. Jeder Versuch, die Menge zum Schweigen zu bringen, weil man hoffte eine Ansprache Krügers zu hören, blieb vergeblich. Wie das im sangsrothen Köln Brauch ist, stimmten die Massen alsbald verschiedenen Liedern an. Überdies

## Ovationen für Krüger am Sonntagmorgen

wird weiter berichtet:

Nach den Anstrengungen des gestrigen Tages schließt Präsident Krüger, der sonst pünktlich um 6 Uhr aufzustehen pflegt, fast bis 8 Uhr. Die Kölner waren rücksichtslos genug, ihm vor dieser Zeit nicht zu behelligen. Erst etwas nach 9 Uhr sammelten sich etwa 2500 bis 3000 Personen auf dem Domplatz an, der leider infolge der Menschenansammlungen ein trauriges Bild der Verstümmelung bot. Die auf dem Platz vor dem Hotel befindlichen Anlagen, welche durch ein starkes, eiserne Gitter vom Trottoir abgesetzt sind, sind total niedergestreten. Das Gitter liegt zerbrochen am Boden. Gleich nach dem Auftreten las Krüger etwa eine Stunde in der Bibel. Dann begannen die verschiedenen Empfänge, die bis in den Abend hinein dauerten."

## Krügers politische Mission.

Nachträglich wird bekannt, daß Präsident Krüger, als er sich in Teu mont von dem Komitee für die Unabhängigkeit der Buren verabschiedete, erklärte, zur Wiedererlangung friedlicher Unabhängigkeit würden die Buren fortzuhauen zu kämpfen. Das Mittel, um dieses Ziel zu erreichen, sei ein Schiedsgericht. Er sei glücklich, daß das Wort "Schiedsgericht" zum Rufe der Menge geworden sei.

Ferner will ein Berichterstatter des "Frankfurter Kuriers", der Beziehungen zu der Transvaal-Gesellschaft in Brüssel unterhält, noch Folgendes erfahren: "Noch vor Weihnachten soll ein Rundschreiben an sämtliche Kabinette aller zivilisierten Staaten Europas, Amerikas und Asiens (Japan) gerichtet werden mit der Bitte, dem Blühergeleben Einhalt zu thun. Sollte das Rundschreiben an die Kabinette fruchtlos bleiben, so soll ungesäumt aus den Staatsarchiven der afrikanischen Republiken eine Menge von Geheimdokumenten zum Druck und öffentlicher Verbreitung gelangen, wodurch Cecil Rhodes, Dr. Samson und Chamberlain, und andere bloßgestellt werden. Die gefälschten Depeschen des Gouverneurs Milner vom Kap, womit dieser im Auftrag des Kolonialamts zum Kriege trieb, werden den Neigen der Schriftstücke eröffnen, welche Englands völkerrechtlich verdammtes Spiel enthalten. Sollte auch der lezte Aufruf an die Völker Europas und Amerikas um Erwirkung des Friedens nutzlos verhallen, so sind Krüger, Fischer, Wolmaras, Bessels und van Boeshoten entschlossen, im nächsten Herbst in ihr Heimatland heinzulehren und mit der Waffe in der Hand den Tod zu suchen."

## Der Zusammentritt des neuen englischen Parlaments.

Am 3. December trat das neu gewählte englische Parlament zum ersten Male in Westminster zusammen — in ihren gesonderten Räumen versammelten sich an diesem Tage die Mitglieder beider Häuser. Die Ceremonien des Zusammentritts des Parlaments sind folgende: In dem Hause der Lords benachrichtigt der Lordkanzler das Haus, „dass Ihre Majestät es für nicht angemessen hältend, persönlich an diesem Tage gegenwärtig zu sein, geruht haben, unter dem großen Siegel eine Ernächtigung zur Gründung und Ablösung des Parlaments ausserhalb zu lassen.“ Die hierzu ernächtigten fünf Lords (Commissioners), in ihren Roben nehmen auf einer Bank zwischen dem Throne und dem „Wollstock“ Platz, befehlen dem Thürsteher, mit dem schwarzen Stabe (gentlemen usher with the black rod) die Gemeinen zu benachrichtigen: die Lords (Commissioners) verlangten ihr sofortiges Erscheinen in diesem Hause, um die Vorlesung der Ernächtigung mit anzuhören.

Die Versammlung begiebt sich auf diese Einladung, unter Führung des „Clerk“ in Ernennung eines Präsidenten, in das Haus der Peers. Der Lordkanzler spricht die Mitglieder beider Häuser an und thieilt ihnen mit, dass Ihre Majestät geruht haben, „eine Orde unter dem großen Siegel ausserhalb zu lassen, welche die darin bezeichneten Lords ernächtigt, als Ihrer Majestät Bevollmächtigte, Alles in deren Namen zu thun, was in dem Parlament geschehen muß u. s. w.“ Diese Orde wird demnächst von dem Clerk ihrem ganzen Inhalte nach verlesen. Dann richtet der Lordkanzler wiederum das Wort an beide Häuser und thieilt ihnen mit: „Sobald die Mitglieder beiden Häuser den Eid abgeleistet haben würden, werde Ihre Majestät die Gründe der Parlamentsberufung benennen; da zunächst ein Sprecher des Hauses der Gemeinen gewählt werden müsse, möchten die Herren des Unterhauses sich in ihren Sitzungsräumen zurückzugeben und eine geeignete Person zum Sprecher erneutern; sie hätten an deren Tages (zu bestimmter Stunde) die gewählte Person zur Bestätigung der Wahl seitens Ihrer Majestät vorzustellen.“

Während der Eidesleistung der Peers schreiten die Gemeinen, von denen hier meist nur die Rede sein soll, zur Wahl ihres Sprechers. Ein Mitglied der Regierungsmajorität erhebt sich, den Speaker, der vorher bestimmt ist, vorzuschlagen, und ein anderes unterstützt den Antrag, der, da keine Discussion und Abstimmung erfolgt, mit Stimmeneinheit des Parlaments angenommen wird. Der Erwählte erhebt sich dann von seinem Platze, drückt seine Empfindung über die ihm angetragene Ehre aus und stellt sich zur Verfügung des Hauses. Der Antragsteller und der den Antrag Unterstützende geleiten ihn auf seinen Sitz. Der Stab (mace), welcher bis dahin unter der Tafel befindlich war, wird nunmehr auf die Tafel gelegt, woselbst er während der Sitzungen des Hauses, so lange der Sprecher seinen Sitz einnimmt, stets seinen Platz hat. Darauf verlagert sich das Haus.

Am nächsten Morgen fährt der erwählte Speaker die Kammer in corpore an die Barre des Lords, um die königliche Bestätigung aus dem Munde des Lordkanzlers entgegenzunehmen. Nachdem dort der Speaker die Investitur erhalten hat — nur einmal ist die königliche Bestätigung Sir Edward Seymour versagt worden (1678) — reklamiert er die Privilegien des Parlaments, und besonders dasjenige, welches die Person der Mitglieder und ihrer Diener vor jeder Verhaftung oder Gewaltsamkeit schützt; die Freiheit des Wortes bei den Debatten; der freie Zutritt zu der Person Ihrer Majestät, so oft die Umstände es erfordern; die günstigste Interpretation all ihrer Akte.“ Der Kanzler antwortet: „Ihre Majestät bestätigt gern die dem Parlamente durch Sie und Ihre Borgarten eingeräumten Rechte.“ Beide Personen müssen testifizieren wie eine auswendig gelernte Section diese Worte wiederholen, die vor ihnen schon von zahlreichen Kanzlern und Speakern gesprochen sind, als eine Art Zauberformel, bei der die Genauigkeit für die Erfüllung der constitutionellen Bräuche unerlässlich ist.

Als rechtmäßig gewählter und bestätigter Sprecher lehnt dieser nunmehr in das Haus der Gemeinen zurück. Er nimmt Platz in seinem Sessel und dankt nochmals dem Parlament. Vor ihm liegt der Stab, dieses „Spielzeug“, von dem Cromwell so verächtlich sprach, und das dennoch seit beinahe 300 Jahren noch heute das Palladium des Parlaments ist. Das Amt des Speakers ist keine Sinecure, wenn es auch seit etlichen Jahren weniger mühevoll gestaltet ist. Gemahls war der Speaker auf seinen Sitz wie festgebaut. Er hatte weder die Zeit noch das Recht, sein Leben zu genießen, den Gemahl zu spielen, frank zu sein. Befelte ihn ein starkes Fieber an das Bett, so mußte die Kammer ihre Sitzungen schließen. Selbst wenn das Parlament als Auschluß tagte, durfte er weder seine ewigen seidenen Strümpfe abstreifen noch seine Perücke durch eine Schlämme erlegen, denn seine Gegenwart konnte jeden Augenblick gefordert werden, und hätte es sich auch nur darum gehandelt, die Kammer zu zählen, falls die reglementarische Anzahl von vierzig nicht anwesend war. Seine Pflichten und Beschäftigungen hörten mit dem Schlusse der Sitzung nicht auf, und so läßt es sich verstehen, daß das Amt des Speakers unter die mühsamsten und aufreibendsten Beschäftigungen

gezählt wurde, und man wird sich nicht wundern über die Feststellung, daß ein Speaker im Durchschnitt selten zehn Jahre lang den Posten versehen könnte.

Heute hat der Speaker einen Vizepräsidenten, der im Falle einer Indisposition für ihn einspringt; die Nacharbeit ist jetzt beschränkt worden, und nur selten finden Sitzungen von 30 und 40 Stunden Dauer statt, die die Kräfte des armen Speakers Brand erschöpfen. Wenn aber die materielle Ermüdung herabgedämpft ist, so hat man die mit den schwierigen Funktionen des Speakers verknüpfte Verantwortlichkeit beträchtlich vermehrt. Mit einer alzu ausgedehnten discretionären Gewalt ausgestattet, bedarf er eines größeren persönlichen Ansehens, schneller Auffassung und Dispositionsgabe als die friedlichen und patriarchalischen Figuren, die früher im Saal teilnahmen.

Nunmehr beginnt die von dem Gesetz vorgeschriebene Eidesleistung und Unterschrift. Der Sprecher, auf der obersten Stufe des Sprecherganges stehend, leistet beide zuerst. Jedes Mitglied nähert sich dann der Tafel, zieht ein kleines Papier hervor, das ihn als rechtmäßig gewähltes Mitglied legitimiert, und leistet dann den Eid auf ein Exemplar des Neuen Testaments, das ihm der Clerk überreicht. Einstmals war dieser Eid ein dreifacher: Huldigungseid, Supremateeid, Abschwörungseid. Wer als Kenner der dunklen Leidenschaften des 17. englischen Jahrhunderts diese drei Worte liest, sieht vor sich die furchtbare Vision von Scheiterhaufen und Schaffotten aufsteigen. Für die römisch-katholischen Mitglieder bestimmte früher ein Gesetz einen besonderen Eid; seit aber Baron u. Rothschild einen Präcedenzfall geschaffen hatte, daß Juden der Abschwörungseid erlassen werden mußte, ist man allmählich zu Milderungen übergegangen und hat folgende Fassung für alle Mitglieder accepptirt:

— ich schwöre — daß ich Ihrer Majestät der Königin Victoria, Ihren Eltern und Nachfolgern dem Gesetz gemäß treu und gehorsam sein werde; so mahr mir Gott helfe.“ Quäler, Herrnhuter, Separatisten und Andere, welche Gewissensbedenken gegen einen Eid haben, dürfen gegenwärtig Versicherungen mit gleicher Wirkung abgeben. John Arondale, ein Quäker, lehnte (1693) aus Gründen seiner Religion die Eidesleistung ab; es wurde eine Neuwahl angeordnet. Demnächst aber gestatteten verschiedene Gesetze den Quäkern, statt des Eides Versicherungen abzugeben. Man generalisierte die Gesetze und ließ 1833 einen Quäker, Mr. Pease, nach Abgabe einer den Eiden entsprechenden Versicherung zur Einnahme des Parlamentsstuhls zu. In demselben Jahre erging ein Gesetz, welches Quäkern und Herrnhutern in allen Fällen statt des Eides die Abgabe einer Versicherung gestattete. Ferner Verordnungen dehnen dasselbe Recht auf Personen aus, welche aufgehört haben, Quäker und Herrnhuter zu sein, auf Separatisten. Verschiedene Abgeordnete dieser Religionsgesellschaften haben seitdem statt der Eidesleistung Versicherungen abgegeben. Der Fall des Abgeordneten für Northampton vom Jahre 1880 ist interessant genug, um hier Platz zu finden. Bradlaugh weigerte sich nämlich, den Schwur zu leisten, da er nicht an Gott glaube, und wollte, wie die Quäker, eine Versicherung abgeben. Als er mit seinem Begehrten abgewiesen wurde und sich zur Leistung des Eides bereit erklärte, erwiderte man ihm: „Rein, Sie werden nicht schwören, da dieser Eid Sie zu nichts verpflichtet, weil Sie von vornherein die Heiligkeit desselben gelungen haben.“ So entspann sich jenes eigenthümliche Duell zwischen Bradlaugh und dem Parlamente, das drei Jahre dauerte und die seltsamsten Episoden zeigte. Deputirter von Northampton, ohne Mitglied des Parlaments zu sein, thronte er in einer neutralen Region. Eines Tages lief er zur Tafel, bemächtigte sich der Bibel und stand im Begriff, den Eid zu leisten, als man die Bibel seinen Händen entzog. Ein anderes Mal zog er aus seiner Tasche ein Exemplar des Neuen Testaments und leistete sich selbst den Eid; aber dieser Eid ward für null und nichtig erklärt. Endlich von der Kammer ausgeschlossen, versuchte er gewaltsam einzudringen und lieferte mit vierzehn Policiemen, die ihn kaum bändigen konnten, eine furchtbare Schlacht. Ohnmächtig, fast nackt hob man ihn an den Stufen der großen Treppe zum Parlament auf und brachte ihn erst durch Darreichung von Wein wieder zur Besinnung.

Sobald der größere Theil der Mitglieder bei der Parlamente vereidigt ist, macht Ihre Majestät in Person oder durch Bevollmächtigte (Commission) die Ursachen der Einberufung des Parlaments bekannt. Mit diesem Act beginnt die eigentliche Sitzung des Parlaments. In jeder folgenden Sitzungsperiode — die erste eines neuen Parlaments allein ausgenommen, in der eine Sprecherwahl oder eine allgemeine Bereidigung nicht stattfindet — wird das Parlament sogleich nach der Thronrede eröffnet, eine andere Geschäftstätigkeit aber vorher nicht vorgenommen. Im Unterhause wird das Gebet vor der Thronrede gesagt, im Oberhause gewöhnlich erst nach dem späteren Nachmittags erfolgenden zweiten Zusammenkommen. Nach dem Gebet nimmt der Sprecher auf dem Sitz des Clerk Platz, bis der Thürsteher des schwarzen Stabes erscheint. Erst dann begiebt er sich auf seinen Sitz, um ihn zu empfangen. Diese Form wird beobachtet, weil das Parlament vor Gründung durch die Krone keine Geschäfte vornehmen darf. An diesem Tage wird das Haus nicht gezählt.

Wenn die Königin das Parlament in eigener Person eröffnet, begiebt sie sich in feierlichem Aufzug in das Haus der Lords. Dasselbe be-

steigt sie mit der Krone und mit den königlichen Abzeichen angethan, von ihren Staatsbeamten umgeben, den Thron. Der Prinz von Wales in der Robe sitzt zur Rechten Ihrer Majestät. Die Lords in ihren Stäben stehen, bis Ihre Majestät sitzt zum Sitzen auffordert. Sie befreit durch den Lord Ober-Kammerherren dem Thürsteher des schwarzen Stabes, die Gemeinen zu benachrichtigen, Ihrer Majestät Wille sei, daß sie sogleich vor Ihr in diesem Hause erscheinen. Der Thürsteher pocht dreimal mit dem Stabe an; auf Einlaß schreitet er in die Mitte des Hauses der Tafel zu, verbeugt sich dreimal gegen den Sprecher und sagt: „Herr Sprecher, die Königin befiehlt, daß dies ehrenwerthe Hans sogleich vor Ihrer Majestät in dem Hause der Peers erscheine.“ Demnächst zieht er sich wiederum mit drei Verbeugungen zurück. Er wendet dem Hause nicht früher den Rücken zu, als bis er die Schärke erreicht hat. Der Sprecher begiebt sich mit dem Hause ohne Verzug an die Schranke des Oberhauses. Die Königin richtet die Thronrede an beide Häuser des Parlaments, der Lordkanzler, auf einem Knie niedergelassen, giebt dieselbe in ihre Hände; heute wird die Thronrede indessen fast immer vom Kanzler verlesen. Wenn die Königin nicht erscheint, so machen die bevoellmächtigten Lords die Gründe der Einberufung bekannt.

Nach Wiederannahme der Sitzung wird in beiden Häusern die Thronrede zum Vortrag gebracht.

Bevor dies aber geschieht, ist es in beiden Häusern üblich, pro forma diese erste Lesung einer Bill vorzunehmen, um das Recht zu constatiren, ohne Rücksicht auf die nächsten Ursachen der Einberufung in Beratung treten zu können. Darauf wird in beiden Häusern eine Antwort-Adresse beantragt. Die Regierung wählt in jedem Hause zwei Mitglieder zur Beratung und Unterstützung der Adresse aus; sie erscheinen zu dem Schuh in Uniform oder Gesellschaftsanzug auf ihren Plätzen. Die Adresse ist Satz für Satz eine Antwort auf die Thronrede. An jeder Stelle dürfen in der sonst gewöhnlichen Art Verbesserungsanträge gestellt werden. Ist die Adresse angenommen, so wird deren Überreichung an Ihre Majestät beschlossen. Hat die Königin die Rede selbst gehalten und verweilt in der Stadt oder wünscht sie es, so überreicht das ganze Haus die Adresse und begiebt sich zum Schlosse; ist dies nicht der Fall, so überbringen die Lords mit den weißen Stäben (des königlichen Haushaltes) die Adresse des Lords, — die der Gemeinen die zum Geheimen Rath Ihrer Majestät gehörenden Personen. Nun erst beginnt die ordnungsmäßige Arbeit des Parlaments.

## Tageschronik.

— Gestern, als am Geburts- und Namensstag Seiner Kaiserlichen Hoheit des Großfürsten Thronfolgers Michael Alexandrowitsch fanden in allen Gotteshäusern festliche Dankgottesdienste statt. Sämtliche Häuser der Stadt hatten Flaggenfahnen angelegt.

— Die Überführung der Leiche des Fürsten A. A. Imeretinski hat am Montag um 1 Uhr Mittags stattgefunden. Um die angegebene Stunde traf, wie der „Baptismoski Kaszuar“ schreibt, im Belvedere-Palais, wo sich schon die Geistlichkeit und die Militär- und Civilbehörden versammelt hatten, der Erzbischof Hieronymus ein und celebrierte eine Traueraudacht, worauf der Sarg hinausgetragen und auf den Leichwagen gestellt wurde. Den Sarg trugen General Pulyewski, General Burmann, General Bonlarski, General Houss, General Graf Komarowski, Präsident Bibikow, der Gouverneur D. N. Martynow, G. W. Mientkin, G. W. Wassiljew, J. S. Kraschewnikow, P. M. Iwanow und M. G. Baczewski. Gleichzeitig wurden auch die Kränze aus dem Schloß hinausgetragen und auf Wagen niedergelegt. Der Leichwagen war mit acht Pferden bespannt. An der Spitze des Traueraudakts ritt ein Zug der Kubanschen Kosaken, darauf folgten die Sänger und die Geistlichkeit. Seine hohe Eminenz der Erzbischof Hieronymus schritt an der Spitze der Geistlichkeit vom Belvedere-Palais bis zur Kirche des Litauischen Leibgarde-Regiments, wo eine Traueraudacht gehalten wurde, bestieg darauf eine Equipage und begleitete den Zug bis zum Schloß. Unmittelbar hinter dem Sarge schritt die Kärtin A. A. Imeretinska, eine große Zahl von Beamten des Militär- und Götoletsports, fast alle Gouverneure des Weichselgebietes und zahlreiche Repräsentanten der russischen und polnischen Gesellschaft. Zu beiden Seiten des Trauerguges ritt ein Zug der Kubanschen Kosaken und hinter den Leidtragenden folgte die Ehrenwache, bestehend aus einer Compagnie des Litauischen Leibgarde-Regiments mit zwei Orchestern. Den Schluss bildeten zwei Züge der Kubanschen Kosaken-Division. Auf dem ganzen Wege bis zum Schloß standen dichtgedrängte Menschenmengen, alle Regierungsbürokratie und viele Privathäuser hatten große Trauerflaggen ausgehängt, die Laternen, in denen das Gas brannte, waren in schwarzen Stoff gehüllt und mit Trauerflaggen behängt. Die am Wege gelegenen katholischen Kirchen waren für Betende geöffnet, in einigen derselben brannten auf den Hochaltären Lichter. Die Magazine und Bäder waren geschlossen. Bei der Kirche des ersten Knabengymnasiums und bei dem Gebäude der Kanzlei des Generalgouverneurs, gegenüber der in Bau befindlichen orthodoxen Kathedrale wurden Traueraudachten gehalten. Beim Schloß langte die Professson um 3 Uhr Nachmittags an.

Vor dem Portal haben dieselben Personen, die ihn aus dem Palais getragen hatten, den Sarg vom Katafalk und trugen ihn in die Schloßkirche. Bevor die Panikhida begann, legten die Deputationen von zahlreichen Körperschäften Kränze am Sarge nieder, worauf Seine hohe Eminenz der Erzbischof Hieronymus eine Panikhida celebrierte, nach deren Schluss andere Deputationen ihre Kränze niederlegten. Von 5 bis 7 Uhr war die Kirche für alle, die der Leiche ihre Ehre und Respekt bezeigen wollten, geöffnet. In dieser Zeit wurde das Gotteshaus von ungefähr 4000 Personen besucht. Um 8 Uhr Abends celebrierten die Geistlichen der Lazarus- und der Schloßkirche eine zweite Panikhida. Sowohl im Belvedere-Palais als auch in der Schloßkirche lasen die Aebtissin Anna aus dem Wirowitsch-Kloster und die Borgestege des Radocznits-Klosters am Sarge Psalmen. Rings um den Sarg waren die wichtigsten Orden des Verstorbenen auf neuem Kissen platziert.

Aus Podz wurden Kränze niedergelegt: von der Stadtverwaltung, der Podzer Abteilung der Gesellschaft des Roten Kreuzes, dem 37. Silesienschen Infanterie-Regiment, der 10. Artillerie-Brigade, der Podzer Freiwilligen Feuerwehr, dem Podzer Männer-Gesang-Verein und dem Gesangverein „Eutuia“. Die Gesamtzahl der Kränze betrug 90, darunter 12 silberne.

— Anlässlich des Ablebens Sr. Durchlaucht des Fürsten A. A. Imeretinski hat die Witwe des Verstorbenen dem „Bapt. Kasz.“ zufolge vom Minister des Innern D. S. Swagan und vom Finanzminister S. S. Witte aus Balta Beileidsgeschenke erhalten.

Auf Initiative der Redaktion des „Stow“ haben mehrere CreditinstitUTIONEN, industrielle Unternehmungen und einige Repräsentanten der polnischen Aristokratie unter einander die Summe von 7200 Rbl. gesammelt und an Stelle eines Kranges beim Warschauer Polytechnikum auf den Namen des verstorbenen Fürsten ein Stipendium gestiftet.

— Infolge eines Schreibens der Gouvernements-Regierung macht der Magistrat der Stadt Podz bekannt, daß die Lieferung von Brennmaterial für das Militärressort für einen Zeitraum von zwei Jahren am 28. November (11. December) um 1 Uhr Mittags in der Gouvernements-Regierung in Entreprise vergeben werden wird.

— **Commerzschulen.** Der „Posp. Btor.“ veröffentlicht ein umfassendes Reichsratsgrachten über Änderungen in der Verordnung über Commerzschulen. U. a. ist aus der neuen Verordnung zu ersehen, daß gesellschaftliche und ständische Institutionen, die eine Commerzschule unterhalten, das Recht haben, die statutmäßig bestimmte Zahl von Mitgliedern in den Verwaltungsrath zu wählen, dessen Präses wiederum von den Mitgliedern gewählt wird. Ferner ist zu bemerken, daß in weiblichen Commerzschulen auch Frauen als statutäre Dozenten angestellt werden können.

— **Im Department für Montan-Industrie** werden zur Zeit, um Kohle zu verbilligen, nachstehende Fragen verarbeitet: über eine zeitweilige Zollfreiheit für ausländische Kohle, über die Gründung von Kohlenbörsen, über die Organisation des Ankaufs von großen Kohlenpartien, über die Exploitation von Kohlenlagern im Kaukasus, über die Errichtung von Torf-Kohlsfabriken und über die Übertragung aller in Privathänden befindlicher Kohlengruben an die Krone.

— **Auf der elektrischen Bahn Podz-Pabianice** fand gestern eine speciell für die Vertreter der hiesigen und der Warschauer Presse veranstaltete Probefahrt statt, an welcher die Herren Ingenieur Tarpanow und Miegle Theil nahmen. Unter Führung der genannten beiden Herren wurde die auf der achten Meile belegene Station bestichtigt, die mit den praktischsten Maschinen versehen ist und wo sich auch die Remise für die für die Pabianicer Linie bestimmten sieben Wagons befindet. Letztere sind nach dem Russischen System von der Baltischen Waggonsfabrik in Riga gebaut und präsentieren sich sehr hübsch. Sie enthalten je eine Abteilung erster und zweiter Klasse und zwischen beiden befindet sich ein Raum für Handgepäck. Der Raum für den Maschinisten ist gegen die Nebenräume des Wagens durch einen verglasten Verschlag geschützt. Die Fahrt ging auf das Beste von Statten, man fährt bedeutend schneller als in der Stadt, an freien Stellen mit einer Geschwindigkeit von 30 Kilometer pro Stunde, und dauert die ganze Fahrt nicht länger als 30 Minuten. Die Wagen fahren trotz der großen Geschwindigkeit ganz ruhig und selbst bei den Kurven ohne erhebliche Stöße oder Schwankungen, ein Beweis, daß der Untergrund aus gutem Material hergestellt ist.

Die behördliche Abnahme der Bahn wird voraussichtlich am Freitag und die Gründung des Verkehrs, wie bereits erwähnt, gegen Mitte dieses Monats stattfinden.

— **Feuer.** Gestern früh um 5 Uhr entstand in der neu errichteten Straße, im Hause Malnickel ein Feuer, zu welchem die beiden ersten Züge der Freiwilligen Feuerwehr ausgerückt waren. Es entzündete sich nämlich ein in den Schornstein eingemauerter Balken, der freigelegt werden mußte.

Der erste Zug wurde sofort zurückgeordnet und der zweite lehrte um 6 Uhr nach dem Requisitenhaus zurück.

— **Gerichtliches.** Vorgestern nach Schluss der Redaktion ging uns aus Petrikau telegraphisch die Nachricht zu, daß das Bezirksgericht in dem Mädchenhändler-Prozeß die Angeklagten Händler, Bienkiewicz und Ghana Pickarezy der Kapelle schuldig befunden und zu je einem Monat Arrest

verurtheilt, die übrigen Angeklagten dagegen freigesprochen hat.

**Telephonverbindung mit Warschau.** Die schwedische Firma Södergrön, die die Exploitation des Warschauer Telephones in die Hand nimmt, petitionirt bei der Hauptverwaltung der Posten und Telegraphen um die Concession zur Einrichtung einer telephonischen Verbindung zwischen Warschau und Lodz. Daraufhin hat das Posts- und Telegraphenressort, wie die Warschauer Blätter aus Petersburg erfahren, beschlossen, die Anlage der genannten Linie einen Wettbewerb auszuschreiben.

**Vom Lodzer Musikverein.** Die Verwaltung des Musikvereins hat sich, wie uns mitgetheilt wird, entschlossen, das für den heutigen Tag geplante Concert zu verschieben. Anlaß hierzu hat der Umstand gegeben, daß im Concertsaal gewöhnlich Vorbereitungen zur Weihnachtsmesse des christlichen Wohltätigkeits-Vereins getroffen werden und die sämtlichen Decorations, Zelte, Draperien und anderen Arrangements vom Bazar des jüdischen Wohltätigkeits-Vereins sich noch im Saal befinden. Unter solchen Umständen würde die Akustik derart beeinträchtigt werden, daß die Ablösung eines Concerts undenkbar erscheinen muß. Da Herr Barciewicz sich in diesen Tagen ins Ausland begiebt, um in Berlin und andren Städten zu concertiren, kann das Concert des Musikvereins erst im Januar stattfinden. Der Termin wird rechtzeitig bekannt gemacht werden, die schon gelösten Billete behalten ihre Gültigkeit.

**Personalausricht.** Der Lieutenant der 10. Artillerie-Brigade Fedorenko ist dem "Praes. Brot." zufolge in die 1. Reserve-Artillerie-Brigade versetzt worden.

Im Thalia-Theater findet heute Abend bei populären Preisen die erste Aufführung des Lustspiels "Die Herren Söhne" statt.

**Dujouriste** für die Weihnachtsmesse des Lodzer christlichen Wohltätigkeitsvereins am 8. und 9. Dezember 1900.

#### Buffet.

#### Sonnabend.

#### I. und II. Commission.

#### Bon 4—7 Uhr:

Damen: E. Kremly, Gruszcynska, Chelmirska, Bogucka, N. Steinert, J. Schimmel, Jenny Stüldt;

Herren: L. v. Kehler, Dworzaczek, G. Schulz, Fr. Straz, N. Steinert.

#### Bon 7—9 Uhr:

Damen: K. Arkuszewska, G. Grabowska, Zagadowska, Fr. Sokolowska, M. Straß, Dr. Elram;

Herren: Raczkowski, R. Giesfeldt, Marchwinski jun., Kaszuba, N. Ziegler, G. Goldmann, G. Strenge.

#### Bon 9—11 Uhr:

Damen: Koziminska, Wagner, Malinowska, Slomejzynska, A. Wehr, C. Delsner, Ad. Kindermann;

Herren: Dr. Golz, J. Zielinski, L. Matkowski, Oswald Maczewski, Th. Schulz, L. Kindermann.

#### Sonnntag.

#### III. und IV. Commission.

#### Bon 4—7 Uhr:

Damen: W. Falzmann, S. Schulz, Klinge, Ed. Scholz, O. Thienemann;

Herren: Pniower, H. Kindermann.

#### Bon 7—9 Uhr:

Damen: v. Trentovius, P. Biedermann, Rauch;

Herren: Pniower, H. Kindermann.

#### Bon 9—11 Uhr:

Damen: Sandner, König, Steinschneider;

Herren: Pniower, H. Kindermann, J. Müller.

#### Blumenzelt.

#### Sonnabend.

#### III. und IV. Commission.

#### Bon 4—7 Uhr:

Damen: D. Geyer, Wanda Reichel, M. Meyerhoff, E. Beziarska;

Herren: Dr. Kochermann, H. Härtig, W. Gerlicz, Ulr. Grohmann.

#### Bon 7—9 Uhr:

Damen: B. Meyer, J. Kindler, Janina Geyer, E. Biedermann, Wicke, M. Kindermann, M. Steigert;

Herren: Dr. Tokier, A. Härtig, Dr. Golz, B. Kindler, G. Vorwerk.

#### Bon 9—11 Uhr:

Damen: Orda, Lehmann, E. Thienemann, S. Werthschäfka, E. Stegmann;

Herren: P. Biedermann, R. Anstadt, Maczewski, B. Skrudzinski.

#### Sonnntag.

#### I. und II. Commission.

#### Bon 4—7 Uhr:

Damen: J. Handke, Meyerhoff, Janina Geyer, L. Stüldt, W. Rathke, P. Biedermann, A. Müller;

Herren: Weil, L. Golz, J. Bojszczewski, P. Biedermann, G. Müller, G. Schulz.

#### Bon 7—9 Uhr:

Damen: Marchwinska, Gruszcynska, D. Geyer, A. Keller, M. Mantey, E. Goldammer;

## Lodzer Tageblatt. 23. November (6. Dezember) 1900.

Herren: R. Ostrowski, W. Gerlicz, A. Grohmann, L. Knothe, O. Sänger, P. Keller.

#### Bon 9—11 Uhr:

Damen: Jadwiga Geyer, P. Handke, Surzka, Mogilnicka, Feder, H. Kreischmer, O. Rathke;

Herren: Wozdecki, Meyerhoff, Dr. Kochermann, W. Goldmann, Ad. Krusche, R. Ziegler jun., Th. Schulz.

#### Glückstork. Pfänder-Ausgabe.

#### Sonnabend.

#### III. und IV. Commission.

#### Bon 4—7 Uhr:

Damen: Olga Falzmann, Kahl, Pniower, G. v. Sievers, L. Henseler, A. Thomas;

Herren: S. Hoffrichter, A. Skudzinski, E. Einhorn, P. Hadrian, D. Paß.

#### Bon 7—9 Uhr:

Damen: Fr. E. Beziarska, von Trentovius, Freudenberg, Orda, M. Falzmann, L. Petersilge, B. Falzmann, St. Lange.

Herren: R. Bennich, R. König, R. Anstadt, J. Zoner, Pfennig.

#### Bon 9—11 Uhr:

Damen: Knaak, W. Krausche, Kawecka, Orczak, A. Krönig, R. Nestler;

Herren: Friedrich, A. Krönig, Scholtz, M. Petersilge, Freudenberg.

#### Sonnntag.

#### I. und II. Commission.

#### Bon 4—7 Uhr:

Damen: Meleniwska, Richter, W. Mariowska, O. Reichel, Fr. Schimmel, H. Kindermann;

Herren: Szafarkiewicz, Eymanski, G. Krause, R. Werthschäfka.

#### Bon 7—9 Uhr:

Damen: Mogilnicka, M. Pawlowska, B. Eukomska, Fr. Mogilnicka, W. Rathke, E. Stüldt;

Herren: Wislocki jun., Czarasziewicz, Fr. Wünsche.

#### Bon 9—11 Uhr:

Damen: Fr. Fuchs, Libiszewska, Kubo, H. Biedermann, E. Goldammer;

Herren: W. Groszkowski, Dr. Gajewicz P. Biedermann, Ed. Rathke.

#### Berkauf der Zoose.

#### Sonnabend.

#### III. und IV. Commission.

#### Bon 4—7 Uhr:

Damen: Nestiger, Josef Richter, Arnold Hoffrichter, Häfner, R. Schweigert;

Herren: Dr. Rad, v. Tansani, R. Nestiger.

#### Bon 7—9 Uhr:

Damen: Fr. Janina Geyer, E. Matyjet, Wicke, Gampe, H. Härtig;

Herren: R. Biedermann, Dr. Zielnicki.

#### Bon 9—11 Uhr:

Damen: Fr. S. Hoffmann, Dr. Krusche, Kuck, Polacka, W. Hüffer, Osc. Schweikert, R. Delsner;

Herren: Dr. von Engel, Kuck, Dr. Zielnicki.

#### Sonnntag.

#### I. und II. Commission.

#### Bon 4—7 Uhr:

Damen: Nobakowska, Neumann sen., Pastor Gundlach, Pastor Hadrian;

Herren: Groszkowski, R. Steiner.

#### Bon 7—9 Uhr:

Damen: Mossakowska, Zielańska jun., Krause;

Herren: Polcenius, Bawerski, R. Schulz.

#### Bon 9—11 Uhr:

Damen: M. Sobolewska, Pasikowska jun., Osłowska;

Herren: Bastrzembski, Gruszcynski, Klatt;

#### Handwerker-Schule.

#### Sonnabend.

#### I. und II. Commission.

#### Bon 4—7 Uhr:

Damen: Tobiaciak jun., Pawłowska, Kujawicka, W. Gerle, Fr. M. Wüncke;

Herren: A. Robowksi, Dr. Chojnowski, E. Rathke, Th. Krusche, Al. Nagel.

#### Bon 7—9 Uhr:

Damen: Dr. Bondy, Kociatkiewicz, B. Rybarska, Dr. Biedermann, M. Keller, Fr. Mantey;

Herren: E. Wagner, R. Robowksi, S. Siebert, L. Ad. Krusche.

#### Bon 9—11 Uhr:

Damen: Rolar Soncher, G. Nosicka, Dr. Krusche, Fr. Stüldt, J. Feder;

Herren: E. Koźminski, J. Ostaszewski, W. Goldammer, A. Moś, Ed. Krusche.

#### Sonnntag.

#### III. und IV. Commission.

#### Bon 4—7 Uhr:

Damen: Fr. Richard Schmidt, Gussel, Hanicka, Fr. Kosminka;

Herren: R. Schweikert, Kolowski, G. Heinrich.

#### Bon 7—9 Uhr:

Damen: Fr. Julius Falzmann, J. Knaack, Brzozowska, Fr. Kolinska;

Herren: Leon Krusche, A. Nabizki, G. Henseler;

#### Bon 9—11 Uhr:

Damen: Fr. Beziarska, Sygniewska, Hasenlever, Fr. Petters;

Herren: A. Raubal, Eug. Geyer.

#### Unbestellbare Postfachen.

L. Gottel, J. Schubert, R. Thiele, Duchnowski, Schneider, Sablowicz, Wardle, Adler, Botowski, R. Schmidt, R. Wiske, Schumanowicz, Rothstein, Lusker, Henkel und E. Schmidler, sämtlich aus Deutschland, Ch. Mistkiewicz aus Dubno, Nolind aus Zelatzenburg, Linul aus Stawiszyn, Otocki aus Kafan, Pakowski aus Warschau, Schanzer aus Brest-Litowsk, Pozwolski aus Poltava, M. Schwarz aus Kalisch, R. Schuster, Schwarzwasser, Broer aus Balu, Podrowski aus Schurnal.

## Handel Industrie und Verkehr

#### Nohseide.

Die chinesischen Wirren haben zur Folge gehabt, daß die Preise für Nohseide stark zu steigen beginnen. Der Ertrag an Nohseide wird auf 4,500,000 Kilogramm geschätzt, kann aber nicht exportiert werden, da die Ausfuhr mit großem Risiko verknüpft ist. Der Ertrag in der Türkei ist gering; der Mangel an Nohseide macht sich bereits fühlbar.

#### Neugründungen.

Nach der Gesammlung sind folgende Neu gründungen bestätigt worden: die Holz-Industrie- und Handelsgesellschaft "Gebr. Tschernobylski". Die Gesellschaft erwirkt in Klein von den Kaufleuten Israel und Yankel Tschernobylski die denselben gehörige Sägemühle und Holzverarbeitung. Gründer Israel und Yankel Tschernobylski und M. S. Turmaki. Grundkapital 400,000 Nbl. Sitz der Verwaltung in Kiew. — Die Gesellschaft der Bataischen Nahaufindustrie und Maschinen-Fabrik. Die Gesellschaft der Wirkwaren-Manufaktur J. Bewick und S. Gorbow. Die Gesellschaft erwirkt in Warschau die den Genannten gehörige Fabrik. Gründer: J. D. Bewick und S. M. Gorbow. Grundkapital 1,200,000 Nbl. Sitz der Verwaltung in Warschau. — Die Gesellschaft der Parfümerie des Provinzor. A. M. Ostromow in Moskau. Die Gesellschaft erwirkt in Moskau die Fabrik des Ge nannten. Gründer: A. M. Ostromow und J. N. Konuk. Grundkapital 300,000 Nbl. Sitz der Verwaltung in Moskau. — Die Gesellschaft erwirkt in Baku die Maschinenfabrik von R. J. Chatissow und G. G. Kandschunew und betreibt Masstaburhungen. Gründer: M. A. Araslow, R. J. Chatissow und G. G. Kandschunew. Grundkapital 750,000 Nbl. Sitz der Verwaltung in Baku.

</



## Lodzer Thalia - Theater.

Freute, Donnerstag, den 6. Dezember 1900:

### Bei populären und halben Preisen der Plätze.

Zum 1. Male:

### Die Herren Söhne.

Original-Duftspiel-Mödell in 3 Akten von Oscar Müller und Leo Stein

Gegenwartig Zug- und Reisenstift aller deutschen Bühnen.

### Das Mündell.

Morgen, Freitag, den 7.-Dezember 1900.  
Unter gefälligen Bühneneinrichtungen bei heiterer Bühnenatmosphäre.

Abendsfestung halber verdeckter Befegung dreier Hauptpartien.

Coletta, Tiefenbach: Hansi Rossi, Silvia Peruzzi; Emmy Kugelberg-Meffert, Tantini, Mäler: Edward Nolte.

Im Vorberichtung: Großes Schauspiel.

### Der lustige Krieg.

Große Operette in glänzender neuer Prachtausstattung.

Die Direction



Das Weihnachtsgeschenk  
ergibt sich besonders gut die bestimmt  
solide und sauber bearbeiteten

Korbartikel

aus der Korbmöbel-Fabrik von

RUDOLF GALL.

Reisekörbe. Nr. 4

und zwar: aus Baumwolle gesetzte Schreibtische, Toiletten-Tische, Stühle, Blumenständer, Kindergartentüren, u. s. w. u. s. m.

Aus Korbartikel: Blumentische, Blumentöpfe, Handtücher, Arbeitstische, Paßpiermöbel, Notenständer, Rohr-Spielwaren für Kinder, alles in großer Aus-

nobh. Kuppenwaren, Kuppendingen von den billigsten bis zu den elegantesten.

Das nicht Vorhandene wird möglichst schnell ausgeführt.

Rudolf Gall.

Hochachtungsvoll

## CONCERTTHAUS.

Zu Gunsten des Lodzer dritten Wohlthätigkeitsvereins.

Sonntags, den 8. Dezember und Sonntag, den 9. Dezember a. c.

## GROSSE WEHNACHTSMOESSE

Reichhaltiges Programm u. a. Männerhöre, Gesangthe Chöre, Monologe, Duette, Serenette, humoristische Aufführungen, Glücksschörbe, Gaukletti etc. Mehrere Mußt-Gapellen, eindrückliches Buffet, Roedega.

Große tonisiche Operette in 3 Akten von Frank von Suppe. Anfang am beiden Tagen um 4 Uhr Nachmittags. Unter 50 Kopf je der 20 Kop.

Unter gefälligen Bühneneinrichtungen bei heiterer Bühnenatmosphäre.

Abendsfestung halber verdeckter Befegung dreier Hauptpartien.

Colletta, Tiefenbach: Hansi Rossi, Silvia Peruzzi; Emmy Kugelberg-Meffert, Tantini, Mäler: Edward Nolte.

Im Vorberichtung: Großes Schauspiel.

### Spezial - Fabrik für Reisedo waren

und Reisenstiften

von ANTONI LEWANDOWSKI,

800, Petritauer Straße Nr. 83

Reisekörbe, Kästen, Handtaschen in verschlungenen Sagons, Reisetaschen, Papiermappen, Horizontales, Portemonnaies, Cigaretten-Etuis u. s. m.

### Dr. M. Goldfarb.

Quedlinber oder Naturheilberfahren  
bei der Behandlung der Epilepsie.

— Preis 20 Kop. —

Müller, Schill- und Schnellschreib-

Unterleitung zur Verbesserung der Handchrift.

— Preis 30 Kop. —

Zu haben bei

L. Fischer, Buch- u. Musikalienhandlung

Petritauer Straße.

Toms paßte, einen bleichen, buckligen Kerl in Lederhosen und einer Bartschnecke.

Niemand hatte Tom bemerkt.

„Er kann es möglich gemacht haben, einzusteigen, ohne von diesen Leuten gesehen zu werden,“ sagte Grimm zu seinem Untergebenen. „Das Geld trägt er bei sich, dessen bin ich gewiß. Sein Plan geht dahin, zunächst nach Liverpool zu entkommen, das beweisen seine gestrigen Erkundigungen nach den Zügen. Nun könnte ich freilich telegraphiren und ihn in Liverpool festhalten lassen, wenn ich anderen gestatten wollte, mir in die Karten zu blicken. Er kann aber auch mit einem der Kanalboote nach Hull und von dort nach Hamburg gefahren sein. Wir müssen uns bis heute Abend um zehn Uhr, wo wieder ein Zug nach Liverpool abgeht, Geduld fassen. Ist er uns noch nicht durchgebrannt, so gibt es nur einen Weg, auf dem er von hier entfliehen kann, und das ist dieser Bahnhof. Bleiben Sie also hier, bis ich Sie abholle oder Ihnen eine andere Mitteilung mache. Ist er noch in Doncaster, so werde ich ihn zweifellos aufinden.“

### XIX.

Anton von Mellis und Stephan von Ingram gingen im Schloßgarten spazieren. Es war für sie und die beiden Frauen eine schwere Zeit. Der Tag ging schon in den Abend über, und Grimm hatte sich noch immer nicht sehen lassen. Von Minute zu Minute steigerte sich des Barons Aufregung. Vergebens versuchte Ingram dem Freunde, daß der Detective jedenfalls tüchtig bei der Arbeit wäre und eine Aufgabe, wie die ihm übertragene, nicht in einem Lage zu bewältigen sei.

Rupert Hamden saß mit seiner Tochter und Eucie in dem Zimmer Honoras. Man hatte ihm die Kümmernde, die auf Bewohnern des Schlosses lasteten, so viel wie möglich zu verbergen gesucht, und in seiner Gegenwart wurde nie ein Wort gesprochen, das in ihm die Vermuthung hätte erwecken können, sein einziges Kind werde des grauenhaften Verbrechens verdächtigt, aber Rupert Hamden stellte sich nicht so leicht täuschen, wo es sich um das Glück seiner Tochter handelte. Honora wiederholte ihrem Vater immer von neuem, daß kein Grund zur Bevorzugung vorhanden sei, und sie alle nur von dem dringenden Wunsch befleckt wären, den Verdächtigen entdeckt zu sehen; nichtsdestoweniger erfüllte ihn eine herzzerwürmende Angst, von der er sich keine Rechenschaft zu geben vermochte.

Die tief am Horizont stehende Sonne, die in dunklem Roth hinter den Bäumen des Parkes hervorschimmerte und den Pfuhl, an dessen Ufer Lambert hingerichtet worden war, wie einen Teich voll Blut erscheinen ließ, verkündete, daß wieder ein Tag banger Ungewißheit überstanden war.

„Ich kann es hier nicht länger aushalten,“ stöhnte Mellis, „und werde nach Doncaster hinüberreiten, um Grimm aufzusuchen.“

„Du könnest ihn leicht unterwegs verfehlten, Anton,“ beruhigte ihn der Mittmeister. „Gestern kam er auch erst spät am Abend, und niemand kann wissen, welchen Weg er nimmt.“

„Vielleicht kommt er heute Abend aber gar nicht.“

„So las mich noch Doncaster reiten, und bleibe Du hier, Grimm zu empfangen, wenn er kommt.“

Dieser Vorschlag begeisterte Mellis außerordentlich. „Du willst nach der Stadt reiten, Stephan?“ sagte er. „Das ist ein sehr dankenswerthes Anbieten von Dir. Ich möchte den Detective nicht gern verfehlten, und doch ist es mir schrecklich, auf das Ungewisse hin hier zu warten.“

Das beste Pferd im Stall wurde gesattelt, und fünf Minuten später ritt Ingram zur Stadt. Der nächste Weg von den Ställen nach der Landstraße führte an der ehemaligen Wohnung Lamberts vorüber, die seit dem Tage der Beerdigung des Ermordeten verschlossen war.

Das Häuschen sah düster genug aus, obwohl die stinkende Sonne es mit Purpurglut übergoß.

Ingram ritt in gestrecktem Galopp bis vor den kleinen Gasthof, in dem der Detective abgestiegen war.

(Schluß folgt.)



Dem allmächtigen Gott hat es nach seinem unerforschlichen weisen Rathschluß gefallen, am Dienstag, den 4. Dezember, meine innigstgeliebte Gattin, unsere gute Mutter, Schwester, Schwiegermutter, Großmutter, Schwägerin und Tante

## Karoline Hentschke geb. Hoffmann

nach langen, schweren Leiden, im Alter von 56 Jahren, in ein besseres Jenseits abzurufen.

Die Bestattung der irdischen Hülle der theuren Entschlafenen findet heute, Donnerstag, den 6. Dezember, Nachmittags 2 Uhr vom Trauerhause Klowna-Str. Nr. 28 aus statt.

Um stilles Beileid bitten

die liebestrüben Hinterbliebenen.

## EDUARD SCHINDLAUER,

Petrikauer - Straße 165

empfiehlt als passende Weihnachtsgeschenke sein reichhaltiges Lager von : Juwelen, Gold-, Silber-, silberplattirten Waaren und goldenen, silbernen und Stahl- Herren- und

Damenuhren,

in geschmackvollsten und modernsten Ausführungen zu soliden Preisen. Bestellungen nach besondern Wünschen, Zeichnungen oder Modellen werden genauest und promptest ausgeführt.

Nen- und Wiederverarbeitungen und Vergoldungen, Uhrenreparaturen, sowie Reparaturen überhaupt u. Gravierungen exaktest, billigst und unter Garantie.

## Die Eisen- und Galanteriewaaren-Handlung

— von —

Petrikauer-Str. Nr. 14, T. BRONK, Petrikauer-Str. Nr. 14,

empfiehlt große Auswahl in

Schlittschuh, Schellen- und Schlitten-Geläute, Fahr- und Reitandare, Leonardsche Hufstellen, Wiener-Regulier-Zill-Ofen, Solinger Tischbesteck, Scheren, Fleischmesser, Fleischhackmaschinen, Wurstfüller,

Brottheideimaschinen, Amerikanische Wringmaschinen, Stahl- und Messing-Blätterse, Decimal-, Tisch- und Fleischerwaagen, Eml. Küchengeschirr, sowie Prima - Werkzeuge für Tischler, Schlosser u. s. w.

## Ausverkauf wollener Schlafrdecken

— bei —

Schmidt & Pfitze, Promenaden-Str. 3.

Konstantiner-Straße 9. Konstantiner-Straße 9.

Hauptegeschäft

Lodzer chemische Reinigungs-Anstalt und Färberrei

A. WUST,

Konstantiner-Straße 9. Konstantiner-Straße 9.

## Erste Lodzer chemische Wäscherei und Dampffärberei

8 ob., Konstantiner-Straße Nr. 7

übernimmt Herren- und Damengarderoben zum Färben und Reinigen. Der Zwirn bleibt nicht weiß und färbt auch nicht ab. Bei Kammgarn wird der Glanz ganz behalten. Aufträge werden prompt ausgeführt.

W. Schönmann.

## KRETSCHMAR & GABLER,

Lager technischer Artikel,

Petrikauer - Straße 117

empfiehlt:

Sämtliche technische Gummi- und Asbestwaaren, Kermader, Kameelhaar- und Salatatreibriemen, Hans-Spritzenschläuche, Gummi-, Druck- und Saugschläuche, Pumpen, Pulsmeter, Injektoren, Flaschenzüge, Winden, Seilräder, Ventilatoren, Schraubstücke, Ambosse, Hämmer, Feilen, Sämtliche Werkzeuge für Tischler, Schlosser, Schmiede etc. Drehdäne, Bohrmaschinen, Motoren für Gas, Benzin und Raphia, Armaturen, Schmierapparate, Dillannen, Selbstöster etc. etc. Alleinverkauf und Fabrikslager der Biologen-Ballastate von Wien-der und Larson, Act.-Ges. für Kochindustrie, Liban.

## Die Kinder-Spielwaaren-Niederlage — von — S. T. E I S E N B E R G,

Warszaw, Graniczna Nr. 17, Ecke Żelazna-Brama ist zu dem bevorstehenden Weihnachtsfest mit einer großen Auswahl in Spielwaaren für Kinder, pädagogischen Spielen, Christbaumshcm usw. s. w. versehen worden.

Central-Niederlage Przejazd Nr. 13 im eigenen Hause.

## W i c h t i g

für

### Torfmoor-Besitzer und Unternehmer!

Die Ausführungsrechte auf die russischen Patente zur Fabrikation von

**Parquetten, Trottoir-Platten, Pflastersteine, Fabrikssubböden und Eisenbahnschwelle aus Torf**

sind im Lizenzwege für einzelne große Districte des Reiches abzugeben.

Die maschinentechnische Einrichtung der Fabrikation übernimmt und nähre Auskunft ertheilt Ober-Ingenieur G. Lutz, Moskau, Wjasnitskaja, Haus Museum.

## Die Wein-, Delikatessen- und Colonialwaaren-Handlung

## M. WITKOWSKA,

103 Petrikauer-Straße 103,

gegenüber Prinzels Palais.

Ausschließlicher Verkauf von Schnäppen der Firma K. Schneider.

**Zu 50, 55 u. 60 Rbl.**

### schöne Tischservice

für 12 Personen aus dem feinsten Porzellan, mit schönen, aus freier Hand gemalten Blumen bestückt, oder mit Monogrammen versehen, bestehend aus: 86 flachen, 12 tiefe, 12 Desserts- und 12 Compot-Tassen, 12 Kaffee-Tassen, 12 Thee-Tassen, eine Zertine, 4 ovalen, 2 runden Schüsseln, 2 Hering-Schüsseln, 4 Salat-Schüsseln, 2 Soupe-Tassen, 2 Sauce-Schüsseln, 1 Cabaret oder Obstschale, 2 Senf-Gefäß mit Löffeln, 2 Salzgefäße, 2 Butterdosen, 1 Kaffee- oder Tee-Kanne, zusammen 121 Stück. Tafel-Service für 12 Personen von 6 Rbl. an. Garnituren für Boscchische, bestehend aus 3 Rbl. Kop. an. Blumentopf (Cashepot) in großer Auswahl von 2 Rbl. für das Paar an. Küchenstäbe, sowie verschiedene Porzellane und Fayence-Gegenstände, zu so ausnahmsweise billigen Preisen verkauf ausließlich die Hauptniederlage von Porzellan, Glas- und Fayence-Waaren und Porzellanküche von

Ryszard Fijalkowski  
in Warschau, Bracka-Straße Nr. 20 in Privatlocal, Parterre, Front.  
Bitte die Adresse zu beachten.



Lodzer Filiale  
Clavier-  
Fischarmonika- u. Orgel-  
Niederlage.

Verkauf auf Raten.

Instrumenten - Verleihung.

HERMAN & GROSSMAN,  
Petrikauer - Straße Nr. 86,  
Haus J. Petersilge.

Warschau, S-to Krzycka 48.

## PATENTE

Muster und Markenschutz  
in allen Ländern erwirkt u.  
verwerthet

Ingenieur D. Fraenkel  
12 jährige Erfahrung, über 10,000  
Pat. ang.

Vertr. f. Lodz : Ing. J. Margulies,  
Nikolajewska-Straße 29.



Eine große Auswahl in  
Streich- u. Blas-Instrumenten

empfiehlt:  
die Musik-Instrumenten-  
Handlung

von

Th. Lessig in Lodz.

— Petrikauer - Straße Nr. 116. —

Reparaturen werden prompt ausgeführt.

## BLUMEN EAU de COLOGNE

A. Siou & Co.

Das ALLER BESTE  
TOILETTE  
WASSER

VERSCHIEDENE  
PARFUMS

## Die höchsten Preise

zahlt beim Ankauf von

### Gold, Silber und Edelsteinen

das Juwelier-Geschäft von

Moritz Gutentag.

## Hugo Stangens

Reise - Bureau, Berlin,

Filiale Lodz in der Auskunftsst.

S. Klaczkin, Petrikauer - Straße Nr. 81.

# Weihnachts - Ausstellung

— von —  
Puppen Spielwaaren.

Albums,Lederwaaren,Bronzen, echt u. imitirt,Porzellanfiguren,Japan-Artikel,Cigarettenspitzen, &c. &c. &c.

Denkbar größte Auswahl.

Mäßige Preise.

Zum Besuch ladet ergieblich ein

**Rosalie Zielke,**  
Petrikauer-Strasse 85.

# Cacao Leestemaker & Co.

bekannt durch seine vorzügliche Qualität  
empfing und empfiehlt

**A. TRAUTWEIN,**

Thee-Niederlage der Firma Wogau & Co.  
in Moskau

**Colonialwaaren- u. Delikatessen-Handlung**  
Lodz, Petrikauer-Strasse Nr. 73.

Das photographisch - artistische Atelier  
**Rembrandt,**

Petrikauer-Strasse 97,  
liefert zu jedem Dutzend Cabinet-Photographien 1 großes  
Portrait Passepartout eingerahmt gratis.  
Solide Ausführung.

# TIEFBRUNNENPUMPEN-ANLAGEN

sogenannte Bohrloch- oder Niagarapumpen  
einfach- und doppeltwirkend.

Für Haus- u. Fabrikbedarf in jeder Grösse von 1 - 100 Cbm.  
Wasser pro Stunde leistend, liefert komplett

**Lodzer Wasserversorger**  
**Ingr. A. SCHÖPKEL,**

Lodz, Wólczańska-Str. Nr. 168.

Mehrere derartige Anlagen sind seit Jahren mit bestem Erfolg im  
Betrieb und zwar:

In den Fabriken der Herren:  
Carl Steinert,  
Carl König, Färberei,  
M. Silberstein, Weberel,  
Jul. v. Heinz, Färberei,  
Adolf Daube, Färberei,  
Jul. Neufeld,  
Joh. Zimmermann,  
Franz Ramisch,  
Lud. Kaiserbrecht,  
Heinr. Feder,  
Herm. Schlee,  
Bayerl & Wolf etc. etc. etc.

In den Wohnhäusern der Herren:  
L. u. Dr. Krause, Petrik-Str.  
F. Seeliger, Petrikauer-Strasse,  
Krusche & Ender, „  
Rud. Döring, „  
Dr. Wollberg, „  
M. Pinkus,  
Lorenz & Krusche,  
M. Fränkel, Nikolajewskas-Str.  
M. Fränkel, Skwerowa-Str.  
Hiller's Erben,  
Emde & Comp., Zielona-Strasse,  
C. Haessner, Evangelicka-Strasse.

Durch Anschaffung einer solchen Pumpe für Fabrikbetrieb ist die  
Anlage eines besonderen Trinkwasserbrunnens nicht  
erforderlich, da die Bohrlochpumpe das vorhandene reinste, kalte  
Trinkwasser liefert, und so eingestellt werden kann, dass dieselbe den ganzen  
Tag in Betrieb ist. Durch die kalte Temperatur des Wassers von ca. 6°, welches die Pumpe fördert, ist die Bohrlochpumpe für Condensationsanla-  
gen, Appreturen, Färbereien, Wäschereien und Bleichen  
etc. sehr geeignet und sind die besten Resultate erzielt worden.

Betriebssicherheit der Pompei ist die weitgehendste, da mehrfach bewiesen,  
dass dieselben über 1½ Jahr ohne jegliche Reparatur oder Erneuerung von  
Manschetten, Klappen etc. vollständig ohne Betriebsstörung vorzüglich gearbeitet haben.

Ein Brunnenschacht für obige Pumpe wird nicht gebraucht.

Prima-Referenzen, Projekte und Kostenanschläge gratis.

Lieferant von fünf  
Kaiserlichen  
und  
Königlichen Hößen.



**C. M. Schröder**

empfiehlt

# CLAVIERE und PIANINOS

in großer Auswahl, zu mäßigen Preisen in den Fabrikniederlagen in Warschau, Nowy Świat 24. (Telephon Nr. 1288)

in Lódz, Petrikauer Straße 46.

Verkauf auf Raten und Instrumenten-Berlebung. Auch werden Instrumente corrigirt und gestimmt. Illustrirte Preiscurante auf Verlangen gratis.



# Die Toilettenseifen-

und Parfumeriefabrik von

# RICHARD WILDT

in WARSCHAU,

Filiale in LODZ, Petrikauer - Strasse 33

empfiehlt zu der heranrückenden Weihnachtssaison ihr reichhaltig assortirtes Lager in sämmtlichen Parfumerieartikeln und Kosmetiks.

Ganz besonders empfehlenswerth:

Veilchenseifen,  
Blüthen-Eau de Cologne,  
Extrait Preciosa.

Als Novität:

Feinste Toiletten-Seifen  
mit Blüthen-Gerüchen  
à 50—60 Kop. pro Stück.

Specialfabrik für Pumpen  
**W. LEDERLE, Freiburg in Baden**

15 Medaillen und  
erste Preise.

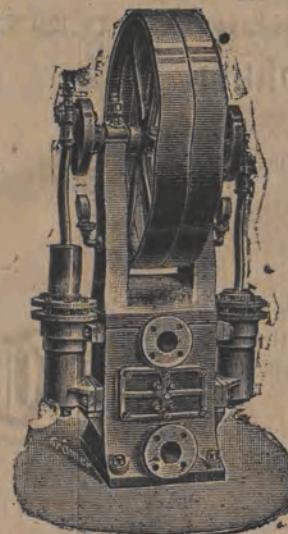
23 div. Patente im  
In- und Auslande

Centrifugal-  
Kolben-  
Plunger-  
Kreiß-  
Doppel-  
Saug- und

Pumpen,  
Pumpen,  
Kolbenpumpen,  
Kolbenpumpen,  
wirkende  
Druckpumpen.

General-Berater für das Königreich Polen:

Louis Söderström, Lodz.



Bessere Stellung — Höheres Gehalt  
erlangt man durch  
gründliche kaufmännische Ausbildung.

Drei Monate im Institute.  
Verlangen Sie jedenfalls

Institutsnachrichten gratis.

Oder:

Brieflicher Unterricht in  
8 BUCHFÜHRUNG, 8  
Rechnen, Korrespondenz, Kontorarbeit,  
Schreiben, Stenographie.  
Prospekte gratis.

Erstes Deutsches Handels-Lehr-Institut.

Otto Siede — Elbing, Preussen.

# Gesucht

für eine Baumwollspinnerei im Gouvernement  
Moskau ein geübter Zylindermacher.  
Offeren mit Gehaltsansprüchen und  
Referenzen unter "Zylindermacher"  
an die Central-Mannen-Expedition  
L. u. E. Metzl & Co. Moskau er-  
beten.

# !! Zur Saison !!

empfiehlt:

N. B. Mirtenbaum,  
Petrikauer-Str. 33  
St. Petersburger

GUMMI - GALOSCHEN.  
Sorgfältig!

Wasserdichte Mäntel

in Stoff (Englisch) für Herren,  
in reinem Gummi (St. Petersburg)  
für Kutscher etc.  
von Rs. 250 bis Rs. 40.—

Wachstuch- 88  
88 Erzeugnisse,  
— wie —

Stück-Ware, Tischdecken, Läufer,  
Wandschoner  
in- und ausländische Fabrikate.

**LINOLEUM**

— in —  
Stück-Ware, Teppiche und Läufer.

Blüsch-Teppiche.  
Läufer in Blüsch, Gummi, Cocos,  
Wolle und Jute.

Wringier Empire. Wagen-Dekor.  
Reise-Utensilien.

Gummiliche Gummi-Artikel.

# Heinrich Schwalbe,

Lodz, Petrikauerstr. Nr. 53.

**Schlafrocke**  
für Herrn,  
passendes

**Weihnachtsgeschenk**)  
von gutem einsfarbigem Wollstoff  
à Rs. 18,

von dickem weichem Velour in  
verschiedenen Farben à Rs. 25.

Heinrich Schwalbe,  
Petrikauer-Str. 53.